

初心者のための日本語学習プログラム

「浜松版生活日本語コース」で、もっと安心・もっと楽しく！

「浜松版生活日本語コース」は、浜松市外国人学習支援センター（U-ToC）が実施する、日本語を初めて学ぶ方や、もう一度学び直したい方のための、生活に役立つ日本語を学べるプログラムです。教室では、年齢や国籍の違う仲間たちと一緒に、ひらがな・カタカナから始まり、お店や病院、駅など、毎日の生活に必要な日本語を楽しく・実践的に学べます。地域活動へ参加したり、体験学習に出かけたりする時間もあるので、教室の外とのつながりが広がり、日本の文化や社会制度などの理解も深まります。あなたが日本で自信をもって、自分らしさを発揮できるよう、先生や先輩学習者が一人ひとりに寄り添ってサポートします。新しい一歩を、ここから始めてみませんか？

Japanese Language Learning Program for Beginners Enjoy a more comfortable and enjoyable experience with the "Hamamatsu Daily Life Japanese Course"!

The Hamamatsu Daily Life Japanese Course, run by the Hamamatsu Foreign Resident Study Support Center (U-ToC), is a program designed for people learning Japanese for the first time or those wishing to refresh their knowledge, teaching useful Japanese for everyday life. In class, students study with peers of various ages and nationalities in a fun and practical way, starting with hiragana and katakana and learning Japanese necessary for everyday life that they can use at stores, hospitals, train stations, and more. There is also time to participate in community activities and go on experiential learning trips, expanding connections outside the classroom and gaining a deeper understanding of Japanese culture and social systems. Teachers and experienced learners provide one-on-one support to help students become confident and express themselves in Japan. Why not start a new learning journey here?



欧州評議会が2001年に公開したヨーロッパ言語共通参照枠（CEFR）を参考にして、文化審議会国語分科会が取りまとめた「日本語教育の参照枠」で示されている「全体的な尺度」の6つのレベルで日本語能力を確認します。「全体的な尺度」はA（基礎段階の言語使用者）、B（自立した言語使用者）、C（熟達した言語使用者）の3つに分かれており、それぞれの段階で2つに分かれていることから、A1・A2・B1・B2・C1・C2の、合計6つのレベルがあります。浜松版生活日本語コースでは、A1・A2・B1レベルの日本語を学びます。

Based on the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) published by the Council of Europe in 2001, the "Reference Framework for Japanese Language Education" compiled by the Japanese Language Subcommittee of the Council for Cultural Affairs assesses Japanese language proficiency at six levels on the "Overall Scale." The "Overall Scale" is divided into three levels: A(Basic User), B(Independent User), and C(Proficient User). Each level is divided into two sub-levels, resulting in a total of six levels: A1, A2, B1, B2, C1, and C2. The Hamamatsu Daily Life Japanese Course teaches Japanese at the A1, A2, and B1 levels.



にほんごチェック！
（文化庁HP）

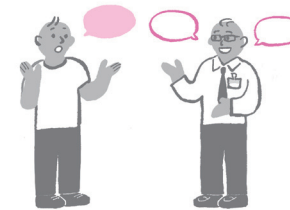
浜松版生活日本語コースのステップ

Steps of the Hamamatsu Daily Life Japanese Course

ステップ1

Step 1

A1 100時間
100 hours



「安全のため」「生活を守るため」身の回りに関する最低限のやり取りができるようになる。

Learn basic interactions related to daily life for safety and to protect your life.

ステップ2

Step 2

A2 200時間
200 hours



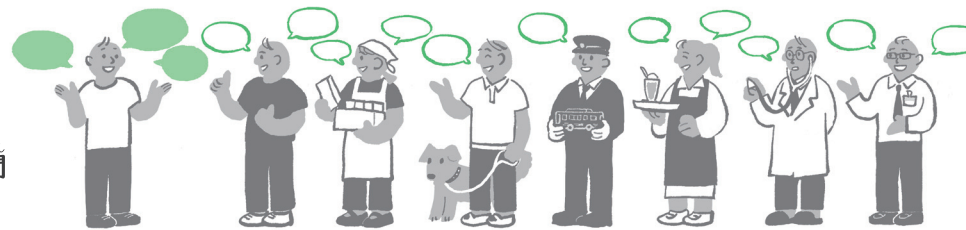
様々な生活場面（例えば、買い物をする、バスに乗る）でのやり取りとともに日本での生活習慣や文化を学ぶことで、身の回りから地域社会へと視野が広がり、日本での生活に慣れてくる。

By learning about Japanese customs and culture while interacting in various everyday situations (such as shopping or riding the bus), students will broaden their perspective from their immediate surroundings to the local community and become accustomed to life in Japan.

ステップ3

Step 3

B1 300時間
300 hours



役割が決まっている場面でのやり取り（例えば、店員と客）や目的の達成（例えば、病院で診察を受ける）だけでなく、周囲の人と会話を続けたり、気持ちや考えを伝えたりすることで、新たなつながりをつくることができる。自他の文化の特徴について説明したり議論したりすることができ、異なる背景を持つ人々と協働することができる。「日本での自身の生活をより充実させるために必要な日本語」がどのようなものかを自分自身で把握し、自律的に日本語学習を続けることができる。

In addition to interactions based on defined roles (such as those between a store clerk and a customer) or achieving a goal (such as receiving a medical examination at a hospital), students will be able to forge new connections by continuing conversations with those around them and expressing their feelings and thoughts. Students will be able to explain and discuss the characteristics of their own and other cultures and collaborate with people from different backgrounds. Students will be able to independently understand the type of Japanese necessary to enrich their lives in Japan and continue to study Japanese independently.

浜松版生活日本語コースで日本語を習得すると、生活の幅がどんどん広がる！
Broaden your horizons by mastering Japanese in the Hamamatsu Daily Life Japanese Course!